

Uppgifter från medlemsstaterna om stängning av fiske

(2013/C 269/04)

I enlighet med artikel 35.3 i rådets förordning (EG) nr 1224/2009 av den 20 november 2009 om införande av ett kontrollsystem i gemenskapen för att säkerställa att bestämmelserna i den gemensamma fiskeripolitiken efterlevs ⁽¹⁾, har ett beslut fattats om att stänga det fiske som anges i följande tabell:

Datum och tidpunkt för stängning	20.8.2013
Varaktighet	20.8.2013–31.12.2013
Medlemsstat	Portugal
Bestånd eller grupp av bestånd	BET/ATLANT
Art	Storögd tonfisk (<i>Thunnus obesus</i>)
Område	Atlanten
Typ av fiskefartyg	—
Referensnummer	43/TQ40

⁽¹⁾ EUT L 343, 22.12.2009, s. 1

Uppgifter från medlemsstaterna om stängning av fiske

(2013/C 269/05)

I enlighet med artikel 35.3 i rådets förordning (EG) nr 1224/2009 av den 20 november 2009 om införande av ett kontrollsystem i gemenskapen för att säkerställa att bestämmelserna i den gemensamma fiskeripolitiken efterlevs ⁽¹⁾, har ett beslut fattats om att stänga det fiske som anges i följande tabell:

Datum och tidpunkt för stängning	17.8.2013
Varaktighet	17.8.2013–31.12.2013
Medlemsstat	Frankrike
Bestånd eller grupp av bestånd	RED/51214D.
Art	Kungsfiskar (djupt pelagiskt vatten) (<i>Sebastes</i> spp.)
Område	EU-vatten och internationella vatten i V och internationella vatten i XII och XIV
Typ av fiskefartyg	—
Referensnummer	38/TQ40

⁽¹⁾ EUT L 343, 22.12.2009, s. 1.